



D

Technische Daten	
Typ:	MTS05XA1-B
Wattleistung:	5.5W
Schutzklasse:	IP54
Nennspannung:	220-240V~ 50/60 Hz

Diese Leuchte enthält eine Lichtquelle der Klasse E

Einleitung

Sie haben sich für ein hochwertiges Qualitätsprodukt entschieden, das mit größter Sorgfalt hergestellt wurde. Nur eine sachgerechte Installation und Inbetriebnahme gewährleistet einen langen, zuverlässigen und störungsfreien Betrieb.

- Bitte machen Sie sich vor der Installation mit der Bedienungsanleitung vertraut.
- Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Schauen Sie niemals direkt in die LED-Lichtquelle
- Für die Reinigung: Vergewissern Sie sich, dass die Leuchte vom Stromnetz getrennt ist und nicht unbeabsichtigt wieder angeschlossen werden kann.
- Nur auf ebenen und stabilen Flächen anbringen.
- Nicht in der Nähe von brennbaren Materialien verwenden.
- Nicht in der Nähe von Planschbecken, Springbrunnen, Teichen oder ähnlichen Wasserquellen verwenden.
- Nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Niemals mit nassen oder feuchten Händen arbeiten.
- Decken Sie das Gerät niemals ab.
- Nehmen Sie das Gerät niemals in Betrieb, wenn das Gehäuse geöffnet ist, wenn das Kabelgehäuse fehlt oder beschädigt ist oder wenn der Schutzschirm defekt ist.
- Das Gerät niemals abspritzen oder mit einem Dampfdruckreiniger reinigen, da dadurch die Isolierung und die Dichtungen beschädigt werden können.
- Versuchen Sie niemals, dieses Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich an einen Elektroinstallateur!
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einem Elektroinstallateur oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

Anschließen des Netzkabels

- 1 Lösen Sie die Schrauben (Abb. 1)
- 2 Versetzen Sie das Montageloch und befestigen Sie es mit einer Gummidichtung. Stecken Sie das Stromkabel durch die Gummidichtung (siehe Abb. 2)
- 3 Lösen Sie die Schrauben der Lüsterklemme so weit, dass die Deckenkabel hindurch passen. Stecken Sie die Kabel farblich zueinander passend in die Klemme (siehe Abb.3)
- 4 Bohren Sie anhand der Zeichnung passende Löcher und befestigen Sie die Lampe mit geeigneten Schrauben - nicht im Lieferumfang enthalten - (siehe Abb.4)

Reinigung

Bevor Sie die LED-Lampe reinigen, schalten Sie den Strom ab und lassen Sie die Lampe ausreichend abkühlen. Reinigen Sie sie mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten, sauberen, fusselfreien Tuch und einem milden Reinigungsmittel, falls erforderlich. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Scheuermittel oder Lösungsmittel enthalten.

Wartung

- Prüfen Sie das Gehäuse der LED-Lampe vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen. Wenn Gehäuse oder Blende beschädigt ist, müssen diese sofort ausgetauscht werden.
- Reinigen Sie regelmäßig das Gehäuse oder die Blende, da der übermäßige Schmutz zur Überhitzung führen kann.

Entsorgung

Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie es verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr Altgerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Dieser kann das Produkt einem umweltgerechten Recycling zuführen.

Für weitere Informationen zur Entsorgung besuchen Sie unsere Website www.kopp.eu

GB

Technical Data	
Type:	MTS05XA1-B
Wattage:	5.5W
Protection class:	IP54
Rated voltage:	220-240V~ 50/60 Hz

This luminaire contains a light source of class E

Introduction

You have chosen a high-quality product that has been manufactured with the greatest care. Only proper installation and commissioning will ensure long, reliable and trouble-free operation.

- Please familiarise yourself with the operating instructions before installation.
- Keep the instructions for future reference.

General safety instructions

- Never look directly into the LED light source.
- For cleaning: Make sure the light is disconnected from the mains and cannot be reconnected accidentally.
- Only mount on flat and stable surfaces.
- Do not use near flammable materials.
- Do not use near paddling pools, fountains, ponds or similar water sources.
- Do not immerse in water or other liquids.
- Never work with wet or damp hands.

- Never cover the equipment
- Never operate when the casing is open, or when the wiring casing is missing or damaged, or when the protective screen is defective.
- Never spray this unit, and never attempt to clean it with a steam pressure cleaner as this can damage the insulation and seals.
- Never attempt to repair this product yourself. Contact an electrician!
- If the mains cable is damaged, it must be replaced by an electrician or similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Connect the power supply

- 1 Remove the screws (see fig. 1)
- 2 Offset the installation hole and fix it with a rubber seal. Push the power cable through the rubber seal (see fig. 2)
- 3 Open the screws of the luster terminal so that the wires fit through. Insert the cables into the terminal in matching colours (see fig.3)
- 4 Drill suitable holes according to the drawing and fix the lamp with suitable screws (not included in the scope of delivery)

Cleaning

Before cleaning the LED bulkhead lamp, turn off the power and allow the lamp to cool down sufficiently. Clean it with a dry or slightly damp, clean, lint-free cloth and a mild detergent, if necessary. Do not use cleaning agents that contain abrasives or solvents.

Maintenance

- Check the housing of the LED bulkhead lamp for damage before each use. If the lens is damaged it must be replaced immediately.
- Clean any dirt from the housing or the lens immediately, since it could cause overheating.

Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

For more information on disposal, visit our website www.kopp.eu

NL

Technische gegevens	
Type:	MTS05XA1-B
Vermogen:	5.5W
Beschermingsklasse:	IP54
Nominale spanning:	220-240V~ 50/60 Hz

Deze armatuur bevat een lichtbron van klasse E

Inleiding

U heeft gekozen voor een product van hoge kwaliteit dat met de grootste zorg is vervaardigd. Alleen een correcte installatie en inbedrijfstelling zorgen voor een lange, betrouwbare en probleemloze werking.

- Maak u voor de installatie vertrouwd met de gebruiksaanwijzing
- Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik

Algemene veiligheidsinformatie

- Kijk nooit rechtstreeks in de LED-lichtbron
- Voor reiniging: Zorg ervoor dat de lamp is losgekoppeld van de voeding en dat deze niet per ongeluk opnieuw kan worden aangesloten
- Alleen op vlakke en stabiele ondergronden bevestigen
- Niet gebruiken in de buurt van brandbare materialen
- Niet gebruiken in de buurt van peuterbaden, fonteinen, vijvers of soortgelijke waterbronnen
- Niet onderdompelen in water of andere vloeistoffen
- Werk nooit met natte of vochtige handen
- Dek het apparaat nooit af
- Gebruik het apparaat nooit als de behuizing open is, als de kabelbehuizing ontbreekt of beschadigd is, of als het beschermerscherm defect is
- Het apparaat nooit afspuiten of reinigen met een stoomdrukreiniger, omdat dit de isolatie en de afdichtingen kan beschadigen.
- Probeer dit apparaat nooit zelf te repareren. Schakel een elektricien in!
- Als de voeding beschadigd is, moet het worden vervangen door een elektricien of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen

Voeding aansluiten

- 1 Maak de schroeven los (Afb. 1)
- 2 Verplaats het montagegat en zet het vast met een rubberen pakking. Steek de voeding door de rubberen afdichting (Afb. 2)
- 3 Draai de schroeven van de kroonklem los zodat de aders erin passen. Steek de aders in bijpassende kleuren in de kroonklem. (Afb. 3)
- 4 Boor met behulp van de tekening de gaten en bevestig de lamp met geschikte schroeven (meegeleverd) (Afb. 4)

Reiniging

Schakel de stroom uit en laat de lamp voldoende afkoelen voordat u de LED-lamp reinigt. Reinig ze indien nodig met een droge of licht bevochtigde, schone, pluisvrije doek en een mild schoonmaakmiddel. Gebruik geen schoonmaakmiddelen die schuur- of oplosmiddelen bevatten.

Onderhoud

- Controleer voor elk gebruik de behuizing van de LED-lamp op beschadigingen. Als de behuizing of het deksel beschadigd is, moeten ze onmiddellijk worden vervangen
- Maak de behuizing of de kap regelmatig schoon, omdat het overtollige vuil tot oververhitting kan leiden

Afvalverwijdering

Dit logo geeft aan dat dit product nergens in de EU met ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u het op verantwoorde wijze recyclen om duurzaam hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen. Gebruik voor het retourneren van uw oude apparaat de retour-en ophaalsystemen of neem contact op met de dealer waar u het product heeft gekocht. Ze kunnen het product naar een milieuvriendelijke recyclingfaciliteit sturen.

Voor meer informatie over afvalverwijdering, zie onze website www.kopp.eu

CZ

Technické údaje	
Typ:	MTS05XA1-B
Výkon:	5.5W
Třída ochrany:	IP54
Jmenovité napětí:	220-240V~ 50/60 Hz

Toto svítidlo obsahuje světelný zdroj třídy E

Úvod

Vybrali jste si vysoce kvalitní produkt, který byl vyroben s největší pečlivostí. Pouze správná instalace a uvedení do provozu zajistí dlouhý, spolehlivý a bezproblémový provoz.

- Před instalací se prosím seznámte s návodem k obsluze.
- Uchovávejte pokyny pro budoucí použití.

Všeobecné bezpečnostní informace

- Nikdy se neďevíte přímo do zdroje světla LED
- Pro čištění: Ujistěte se, že lampa byla odpojena od zdroje napájení a že ji nelze náhodně znovu připojit.
- Připevňujte pouze na rovné a stabilní povrchy.
- Nepoužívejte v blízkosti hořlavých materiálů.
- Nepoužívejte v blízkosti brouzdališť, fontán, jezírek nebo podobných vodních zdrojů.
- Neponořujte do vody nebo jiných kapalin.
- Nikdy nepracujte s mokřým nebo vlhkým rukama.
- Nikdy nezakrývejte zařízení.
- Nikdy nepoužívejte zařízení, pokud je kryt otevřený, pokud kryt kabelu chybí nebo je poškozený, nebo pokud je poškozená ochranná clona.
- Zařízení nikdy neoplachujte hadicí ani jej nečistěte parním tlakovým čističem, mohlo by dojít k poškození izolace a těsnění.
- Nikdy se nepokoušejte opravit toto zařízení sami. Kontaktujte elektrikáře!
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit elektrikář nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.

Připojení na napájecí kabel

- 1 Povolte šrouby (obr. 1)
- 2 Přemístěte montážní otvor a zajistěte jej pryžovým těsněním. Protáhněte napájecí kabel pryžovým těsněním (viz obr. 2)
- 3 Povolte šrouby na lesklé svorce tak, aby kabely prošly. Vložte kabely v odpovídajících barvách do svorky (viz obr. 3)
- 4 Podle výkresu vyvrtejte vhodné otvory a připevňte lampu vhodnými šrouby - nejsou součástí dodávky - (viz obr. 4)

Bedienungsanleitung | Instruction manual | Gebruiksaanwijzing | Návod k obsluze | Használati útmutató | Istruzioni per l'uso | Instrucciones de uso | Mode d'emploi

LED Ovalleuchte 5,5 W | LED Oval Light 5,5 W | LED ovale lamp 5,5 W | Oválné LED svítidlo 5,5 W LED | ovális lámpa 5,5 W Luce | ovale LED 5,5 W | Luminaria LED oval 5,5 W | Lampe ovale à LED 5,5 W

Čištění
Před čištěním LED lampy vypněte napájení a nechte lampu dostatečně vychladnout. V případě potřeby je očistěte suchým nebo mírně navlhčeným hadříkem, který nepouští vlákna, a jemným čistícím prostředkem. Nepoužívejte čistící prostředky, které obsahují abrazivní látky nebo rozpouštědla.“

Údržba

- Před každým použitím zkontrolujte kryt LED lampy, zda není poškozen. Pokud jsou kryt nebo clonka poškozené, musí být okamžitě vyměněny.
- Pravidelně čistěte kryt nebo rámeček, protože nadměrné znečištění může vést k přehřátí.

Likvidace
Toto označení znamená, že tento výrobek nesmí být nikde v EU likvidován s ostatním domovním odpadem. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně, abyste podpořili udržitelné opětovné použití materiálových zdrojů. Chcete-li vrátit staré zařízení, použijte systémy vracení a sběru nebo kontaktujte prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. Mohou poslat výrobek do ekologického recyklačního zařízení.

 HU	
	
Műszaki adatok	
Típus:	MTS05XA1-B
Teljesítmény:	5.5W
Védelmi osztály:	IP54
Névleges feszültség:	220-240V~ 50/60 Hz

Ez a lámpatest E osztályú fényforrást tartalmaz

Használati útmutató
Ön egy magasértékű, a legnagyobb gondossággal gyártott minőségi terméket választott. Csak szakszerű szerelési és használatbavételi feltételekkel biztosított a készülék megbízható és hibamentes használata.

- Kérjük a szerelését a használatbavételi útmutató szerint végezze el.
- Őrizze meg a használati útmutatót esetleges későbbi segítségére.

Általános biztonsági előírások

- Soha ne nézzen direkt a LED fényforrásba
- Tisztítás előtt: Ügyeljen arra, hogy a lámpa le legyen választva az hálózatról és ne lehessen véletlen újra csatlakoztatni
- Csak síma és stabil felületre helyezze
- Ne használja gyermekmedencék, szökőkutak, kerti tavak és hasonló vízforrások közelében
- Ne merítse vízbe és hasonló folyadékokba
- Ne dolgozzon soha vele nedves kézzel
- Soha ne takarja le
- Soha ne használja hiányzó házzal, hiányzó vagy sérült kábelcsatlakozó házzal, ill. törött búrával
- Soha ne locsolja, vagy olyan magasnyomású mosóval tisztítsa ami károsítaná a tömitéseket és szigeteléseket
- Ne próbálkozzon a készülék javításával
- Forduljon elktromos szakemberhez!
- Ha megsérül a hálózati csatlakozókábel, akkor annak cseréjéhez a további veszélyek megelőzése érdekében forduljon villanyszerelőhöz, vagy hasonló kvalitású szakemberhez.

A hálózati kábel csatlakoztatása

- Csavarja ki a csavarokat (1. ábra)
- Helyezze a rögzítő furatokra és rögzítse gumitömítésen keresztül. (2. ábra) A csatlakozókábelt a tömitőgyűrűn keresztül vezesse be.
- Lazítsa fel a rögzítőbilincс csavarjait úgy, hogy beférjen alá a kábel. Csatlakoztassa a kábelereket szín szerint egymáshoz (3. ábra)
- A mellékelt rajz alapján készítse el a furatokat és rögzítse a lámpát az alkalmas csavarokkal (a csomag nem tartalmazza) (4. ábra)

Tisztítás
Mielőtt megtisztítaná a LED lámpát, kapcsolja le az áramot és hagyja alaposan kihűlni. Száraz, ill.kevésbé nedves, tiszta, szőszmentes ruhával. Ne használjon tisztító, súroló és oldószer tartalmazó vegyszereket.

Karbantartás

- Minden használatba vétel előtt ellenőrizze, hogy nem sérült-e a lámpa. Amennyiben a ház vagy a búra sérült, azonnal ki kell cserélni.
- Tisztítsa rendszeresen a házat és a búrát, mert az arra lerakódó piszok a készülék túlmelegedését okozhatja

Megsemmisítés

A készüléken látható jel arra utal, hogy az Unió területén nem szabad az egyéb háztartási hulladékkal kezelni a megsemmisítését. Kerülni kell az esetlegesen lehetséges környezetre és az emberi egészségre káros, felelőtlen hulladék megsemmisítést. A régi, használaton kívüli készülékeket lehetőleg vigye vissza az eladóhoz ill. a kijelölt gyűjtőpontokhoz, így azok a megfelelő környezetvédelmi előírások szerint lesznek újrahasznosítva.

Az ártaumatlanítással kapcsolatos további információkért látogasson el a www.kopp.eu weboldalunkra.

 I	
	
Dati tecnici	
Tipo:	MTS05XA1-B
Wattage:	5.5W
Classe di protezione:	IP54
Tensione nominale:	220-240V~ 50/60 Hz

Questo dispositivo contiene una sorgente luminosa di classe E

Introduzione

Hai scelto un prodotto di alta qualità che è stato realizzato con la massima cura. Solo se l'installazione e la messa in servizio vengono svolte in modo adeguato sarà garantito un funzionamento a lunga durata, affidabile ed esente da errori.

- Prima dell'installazione, è consigliato familiarizzare con il manuale.
- Conservare il manuale per eventuali riferimenti futuri.

Indicazioni di sicurezza generali

- Non guardare mai direttamente nella sorgente luminosa a LED
- Per la pulizia: assicurarsi che la luce sia scollegata dalla rete e non possa essere ricollegata accidentalmente.
- Posizionare solo su superfici piane e stabili.
- Non utilizzare in prossimità di materiali infiammabili.
- Non utilizzare in prossimità di piscine per bambini, fontane, laghetti o sorgenti d’acqua simili.
- Non immergere nell’acqua o in altri liquidi.
- Non effettuare mai lavori con le mani bagnate o umide.
- Non coprire mai l'apparecchio.
- Non mettere mai in funzione l'apparecchio se l'involucro è aperto, se l'alloggiamento del cavo è mancante o danneggiato o se la schermata protettiva è difettosa.
- Non spruzzare mai liquidi sull'apparecchio né pulirlo con una idropulitrice a vapore, poiché ciò potrebbe danneggiare il sistema di isolamento e le guarnizioni.
- Non tentare mai di riparare questo dispositivo autonomamente. Contattare un elettricista.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, è necessario farlo sostituire da un elettricista o da una persona con simile qualifica per evitare pericoli.

Collegamento dell'alimentazione

- Allentare le viti (fig. 1)
- Spostare il foro di montaggio e fissarlo con una guarnizione in gomma. Inserire il cavo di alimentazione facendolo passare attraverso la guarnizione in gomma (vedi fig. 2)
- Allentare le viti della scatola di raccordo quanto basta per

consentire il passaggio dei cavi del soffitto. Collegare i cavi con i colori corrispondenti al terminale (vedi Fig. 3)

- Praticare gli appositi fori seguendo il disegno e fissare la luce con le viti comprese nella fornitura (vedi Fig.4)

Pulizia

Prima di pulire la luce a LED, spegnere l'alimentazione e lasciare che si raffreddi a sufficienza. Pulisci con un panno asciutto o leggermente inumidito, pulito, che non rilasci pelucchi e, se necessario, un detergente delicato. Non utilizzare prodotti detergenti che contengano sostanze abrasive o solventi.

Manutenzione

- Prima di ogni utilizzo, controllare che l'alloggiamento della luce a LED non sia danneggiato. Se l'alloggiamento o il diffusore sono danneggiati, è necessario sostituirli immediatamente.
- Pulisci regolarmente l'alloggiamento o il diffusore, poiché lo sporco eccessivo può causare il surriscaldamento.

Smaltimento

La presente marcatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l’UE. Per evitare possibili danni all’ambiente o alla salute umana derivanti dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclarli in modo appropriato affinché venga favorito il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire l'apparecchio che hai usato in precedenza, utilizza i sistemi di ritiro e raccolta, oppure contatta il rivenditore presso il quale hai acquistato il prodotto. Quest’ultimo può portare il prodotto presso un impianto di riciclaggio ecologico.

Per ulteriori informazioni sullo smaltimento, visitate il nostro sito web www.kopp.eu

 ES	
	
Datos técnicos	
Tipo:	MTS05XA1-B
Potencia:	5.5W
Clase de protección:	IP54
Tensión nominal:	220-240V~ 50/60 Hz

Esta luminaria contiene una fuente de luz de clase E

Introducción

Usted ha elegido un producto de alta calidad que ha sido fabricado con el mayor esmero. Solo una instalación y puesta en funcionamiento adecuadas garantizan un funcionamiento prolongado, confiable y sin inconvenientes.

- Por favor, antes de la instalación, familiarícese con las instrucciones de uso.
- Conserve las instrucciones para su posterior consulta.

Advertencias de seguridad generales

- Nunca mire directamente a la fuente de luz LED
- Para la limpieza: asegúrese de que la luminaria esté desconectada de la red eléctrica y que no pueda conectarse nuevamente en forma involuntaria.
- Colocar sobre superficies planas y firmes.
- No utilizar cerca de materiales inflamables.
- No utilizar cerca de piscinas para niños, fuentes, estanques o fuentes de agua similares.
- No sumergir en agua ni en otros líquidos.
- Nunca trabajar con manos mojadas o húmedas.
- Nunca cubra el aparato.
- Nunca ponga el aparato en funcionamiento si está abierta la carcasa, si falta o está dañada la caja de cables o si está defectuosa la pantalla protectora.
- Nunca rociar el aparato ni limpiar con un limpiador a presión de vapor, ya que de este modo pueden dañarse el aislamiento y las juntas.
- Nunca trate de reparar por sí mismo este aparato. ¡Diríjase a un instalador eléctrico!

- Si el cable de red está dañado, deberá reemplazarlo un instala dor eléctrico u otra persona con cualificación similar para evitar un peligro.

Conexión de la alimentación de corriente

- Afloje los tornillos (fig. 1).
- Reubique el orificio de montaje y asegúrelo con una junta de goma. Pase el cable de alimentación por la junta de goma (ver fig. 2).
- Afloje los tornillos de la regleta hasta que los cables del techo pasen por ahí. Inserte los cables en el borne con los colores correspondientes (ver fig. 3).
- Perfore los agujeros adecuados según el dibujo y fije la lámpara con los tornillos adecuados, incluidos en el suministro (ver fig. 4).

Limpieza

Antes de limpiar la lámpara LED, desconecte la corriente y deje enfriar la lámpara suficientemente. Limpíela con un paño seco o ligeramente humedecido, limpio, sin pelusas y, si fuera necesario, con un producto de limpieza suave. No utilice productos de limpieza que contengan abrasivos o solventes.

Mantenimiento

- Verifique la carcasa de la lámpara LED antes de cada uso para descartar daños. Si la carcasa o la pantalla están dañadas, deberán sustituirse inmediatamente.
- Limpie regularmente la carcasa o la pantalla, ya que la suciedad excesiva puede provocar sobrecalentamiento.

Eliminación

Esta marca indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medioambiente o a la salud humana por la eliminación incontrolada de residuos, recíclelos de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su viejo aparato, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el distribuidor al que le compró el producto. Este puede llevar el producto a un reciclaje ecológico.

Para obtener más información sobre la eliminación, visite nuestro sitio web www.kopp.eu

 F	
	
Caractéristiques techniques	
Type :	MTS05XA1-B
Puissance :	5,5W
Classe de protection :	IP54
Tension nominale :	220-240V~ 50/60 Hz

Ce luminaire contient une source lumineuse de classe E

Introduction

Vous avez choisi un produit de haute qualité qui a été fabriqué avec le plus grand soin. Seules une installation et une mise en service correctes garantiront un fonctionnement long, fiable et sans problème.

- Familiarisez-vous avec les instructions d’utilisation avant l’installation
- Conservez les instructions pour référence future

Informations générales sur la sécurité

- Ne regardez jamais directement dans la source lumineuse LED
- Avant le nettoyage: Assurez-vous que la lampe est débranchée de l'alimentation électrique et qu'elle ne peut pas être rebranchée accidentellement
- Monter uniquement sur des surfaces planes et stables
- Ne pas utiliser à proximité de matériaux combustibles
- Ne pas utiliser près des pataugeoires, des fontaines, des étangs ou des sources d'eau similaires
- Ne pas plonger dans l'eau ou d'autres liquides
- Ne jamais travailler avec les mains mouillées ou humides

Clever sein. Kopp einschalten.

Kopp

- Ne jamais couvrir l'appareil
- Ne jamais utiliser l'appareil si le boîtier est ouvert, si le boîtier du câble est manquant ou endommagé, ou si l'écran de protection est défectueux
- Ne jamais vaporiser ou nettoyer l'appareil avec un nettoyeur haute pression à vapeur, cela pourrait endommager l'isolation et les joints.
- N'essayez jamais de réparer vous-même cet appareil. Engagez un électricien!
- Si l'alimentation est endommagée, elle doit être remplacée par un électricien ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger

Branchez l'alimentation

- Desserrez les vis (Fig. 1)
- Déplacez le trou de montage et fixez-le avec un joint en caoutchouc. Insérez l'alimentation à travers le joint en caoutchouc (Fig. 2)
- Desserrez les vis de serrage de la couronne pour s’adapter aux noyaux. Insérez les noyaux de couleurs assorties dans la pince à couronne. (Fig. 3)
- Percez les trous selon le dessin et fixez la lampe avec des vis appropriées (non fournies) (Fig. 4)

Nettoyage

Coupez l'alimentation et laissez la lampe refroidir suffisamment avant de nettoyer la lampe LED. Si nécessaire, nettoyez-les avec un chiffon sec ou légèrement humide, propre et non pelucheux et un détergent doux. N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant des abrasifs ou des solvants.

Maintenance

- Avant chaque utilisation, vérifiez que le boîtier de la lampe LED n'est pas endommagé. Si le boîtier ou le couvercle sont endommagés, ils doivent être remplacés immédiatement
- Nettoyez régulièrement le boîtier ou le couvercle, car l'excès de saleté peut entraîner une surchauffe

Élimination des déchets

Ce logo indique que ce produit ne doit pas être jeté avec d'autres déchets ménagers partout dans l'UE. Pour éviter d'événuels dommages à l'environnement ou à la santé humaine résultant de l'élimination incontrôlée des déchets, recyclez-les de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre ancien appareil, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contactez le revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils peuvent envoyer le produit à une installation de recyclage respectueuse de l'environnement.

Pour plus d'informations sur l'éliminaja, visitez notre site web www.kopp.eu

Heinrich Kopp GmbH
Alzenauer Str. 68 · 63796 Kahl am Main
Tel: +49 6188 40-0 · Fax: +49 6188 8669

Kopp Benelux BV
Noorderbaan 12 · 5388 RB Nistelrode, Nederland
Tel: +31 (0) 24 – 648 62 40 · Fax: +31 (0) 24 – 648 62 41

Kopp Austria GmbH
Simmeringer Hauptstraße 24 · 1110 Wien, Österreich
Tel: +43 (720) 000777 01 · Fax: +43 (720) 000777 99